



**Náchodský  
zpravodaj**  
listopad 2004



# Rodné město a spisovatel

Rodné město, město mládí a studií se zapisuje nesmazatelně do duše člověka, ať už to dává, nebo nedává najevo. V případě spisovatele Josefa Škvoreckého je zcela zřejmé, že v něm zážitky toho vnímavého období nezplaněly, že byly bohatě zužitkovány.

Léta dětství a chlapectví prožíval v ovzduší první republiky, mládí v těžkých letech protektorátu, války. Narodil se v domě v Komenského ulici, ale po všechna léta školní bydleli na Kamenici. Do školy začal chodit do staré budovy na Karlově náměstí, pak „na Komendu“, jedenáctiletý nastoupil do gymnázia. Tam na něj působilo nejen samo prostředí, ale i řádka významných profesorů, vskutku osobností. Osobnosti vyrostly i z některých spolužáků a přátel. Nezanedbatelně působil i tehdy k nám přicházející jazz, který ovlivnil podstatnou část tehdejší generace, jistě různě podle míry vnímavosti. Že nenápadný student Škvorecký patřil k těm nejvnímavějším, to se projevilo až později, i k překvapení některých spolužáků. Po maturitě v roce 1943 přišlo „totální nasazení“, nucená práce ve válečném průmyslu. Ani to nezůstalo bez vlivu na mladou osobnost a pozdější dílo.

Bez prvorepublikového a pak protektorátního Náchoda, jeho inspirativního prostředí, bez náchodského gymnázia a jeho podnětů intelektuálních i kulturních by nemohla vzniknout nejzávažnější díla Josefa Škvoreckého – Zbabělci, Příběh inženýra lidských duší, Prima sezona. I jeho první pokusy jak literární, tak publicistické, byly umožněny a realizovány zde, ve studentském časopise Honíme se po učnosti i v těsně poválečném „kulturním oběžníku“ Slovo má mladý severovýchod. Zde v Náchodě začal i zájem o angličtinu a její studium na gymnáziu u prof. Vojtěchovského a k tomu i hodiny soukromé. Otec dbal na to, aby se syn naučil nejen dobře německy, ale i anglicky. Na vysokou školu šel v roce 1945 dobře vybaven.

Náchod konce let padesátých se za první uveřejněné dílo svému spisovateli „náležitě odměnil“, i odtud směřovaly na nejvyšší místa stížnosti na domnělé „drzosti a urážky“, i od lidí „zasloužilých“. Mnozí tehdy nechtěli pochopit, že literární dílo není doslovná realita, že to není „kronika“. Ale bylo i mnoho rozumných, moudrých, kteří poznali a uměli ocenit význam díla tehdy začínajícího autora. Na gymnáziu při literárních hodinách byl po zásluze připomínán a oceňován. Až do půli roku 1970. To přišlo ministerské „normalizační“ nařízení, která jména se nesmějí v literárním kontextu objevovat. Bylo mezi nimi samozřejmě i jméno Josef Škvorec-

ký. Pokud se tu pak potajmu objevilo něco z jeho knížek, vydávaných v Torontu, to se vehementně snažila zjišťovat státní tajná policie. O tom bychom mohli někteří vyprávět. Ale ani tímto nátlakem se nepodařilo vytlačit Škvoreckého z živého povědomí mnoha náchodských čtenářů.

Na jaře roku 1990 uvítal rodný Náchod svého už světově proslulého rodáka opravdu důstojně i slavně. Vrátil se sem po více než dvaceti letech a byl tu zase doma. Přijel pak ještě několikrát, setkali jsme se s ním na besedách, na literárním večeru. Stále se živě zajímal o život zde, informován pravidelně řádkou přátel.

Jedny z nejslavnějších dnů tu prožil letos v září. Sešel se samozřejmě se sestrou, sešel se se spolužáky z gymnázia i s dalšími přáteli, vrcholem byly ovšem dva dny konference o jeho životě a díle. Přijel ho sem na ni pozdravit prezident republiky, přijelo na pět desítek literárních vědců, z toho čtvrtina zahraničních, aby proslovili své příspěvky, z mnoha stran hodnotící jeho osobnost i dílo. Literárních konferencí bývá poměrně hodně, ale aby se zabývaly dílem autora žijícího, to je vskutku jev výjimečný. A Josef Škvorecký měl tu čest, měl i možnost se konference zúčastnit. Vyvrcholením bylo nesporné ocenění, kterého se mu dostalo v závěrečném večeru, kdy mu „jeho“ škola, Literární akademie, soukromá vysoká škola Josefa Škvoreckého, udělila za přítomnosti dvou desítek představitelů českých vysokých škol, rektorů, děkanů a profesorů, titul Magistr umění. Takovou událost Náchod do té doby neviděl. A rodné město nebylo samozřejmě při celé té slávě pasivní.

Myslím, že lze na závěr říci:

Šťastné město, že má takového rodáka,  
šťastný spisovatel, že má tak vnímavé rodné město.

Aleš Fetters



## Obsah

Zprávy z radnice .....	str. 2, 3
Kronika .....	str. 4
Info z nemocnice .....	str. 4
Hopsáček .....	str. 5
Kostel sv. Jana .....	str. 6
Listopadová výročí .....	str. 6
Náchodská jubilea .....	str. 7
Pivovar .....	str. 10
Ekoutek .....	str. 11
Planeta země 3000 .....	str. 11
Sport .....	str. 12
Vzdělávání a výstavy .....	str. 13
Zubní pohotovost, muzeum .....	str. 14
Loutková scéna, Děčko .....	str. 14
Senior klub, SZP .....	str. 15
ICC informuje, Galerie .....	str. 15
Církev .....	str. 15
Oslavy 750 let Náchoda .....	str. 16
O poklad rytíře Hrona .....	str. 16

# Zprávy z radnice



## Rada města 5. 10. 2004

### Majetkoprávní úkony obce

- RM souhlasila s uzavřením dodatku č. 1 ke smlouvě o výpůjčce uzavřené se ZŠ Náchod, 1. Máje 365. Dodatek se týká předání dalšího nemovitého majetku do výpůjčky (dřevěného hřiště) a uzavírá se s účinností od 1. 1. 2004 do 31. 12. 2013.
- RM schválila navýšení měsíčního poplatku za ubytování v ubytovně čp. 2013 v Běloveské ulici v Náchodě z 1900 Kč na 2400 Kč pro jednu ubytovanou osobu a z 2300 Kč na 3000 Kč pro dvě ubytované osoby s platností od 1. 11. 2004. Poplatek se navyšuje, vzhledem ke zvýšení cen energií a služeb v průběhu posledních dvou let.
- RM nesouhlasila s realizací požadovaných úprav Komunitního centra čp. 445 v Kladské ulici v Náchodě.
- RM souhlasila s uzavřením smlouvy s VAK Náchod, a. s., o provozování kanalizace v ul. Na Rovince v Náchodě-Bělovsi a v Náchodě-Lipí.

### Kamerový monitorovací systém

#### - 3. etapa

- RM souhlasila, aby zakázka Kamerový monitorovací systém - 3. etapa byla zadána firmě Gepard, s. r. o., Pardubice, která provedla vybudování 1. a 2. etapy. Dále rada uložila veliteli Městské policie vypracovat podrobné vyhodnocení účinnosti kamerového systému.

### Konkurz na místo ředitele

#### DDM Děčko Náchod

- RM jmenovala konkurzní komisi a souhlasila s organizačním zabezpečením konkurzního řízení na ředitele DDM Děčko.
- RM projednala návrh zřizovací listiny příspěvkové organizace Děčko a doporučila zastupitelstvu města zřídit tuto příspěvkovou organizaci od 1. 1. 2005 a schválit její zřizovací listinu.

### TELEGRAFICKY:

- RM vzala na vědomí informace o plnění opatření vyplývajících z energetického auditu.
- RM schválila zabezpečení inventarizací pro město Náchod v roce 2004 a uložila pověřeným pracovníkům a předsedovi hlavní inventarizační komise zajistit řádný průběh těchto inventarizací.
- RM vzala na vědomí zápis z tělovýchovné komise ze dne 16. 9. 2004.
- RM vzala na vědomí přidělení nadačních příspěvků v oblasti kultury a sportu pro II. kolo roku 2004.

## Zastupitelstvo města

11. 10. 2004

### Majetkoprávní úkony obce

- ZM schválilo zrušení zástavního a předkupního práva k čp. 398 včetně stavební parcely v ulici Českých Bratří v Náchodě z důvodu doplacení kupní ceny.
- ZM schválilo nabytí pozemku č. 486 v Bělovsi o výměře 8148 m<sup>2</sup> za cenu 150 Kč/m<sup>2</sup> s tím, že do kupní ceny se započte pohledávka města Náchoda vůči SÚS Královéhradeckého kraje z titulu nezaplacených faktur ve výši 703.630 Kč. Jedná se o pozemek v prostoru po bývalé správě SÚS v Bělovsi.
- ZM revokovalo své původní usnesení a schválilo nabytí objektu polikliniky čp. 738 ul. Němcové se stavební parcelou č. 2781/1 a pozemkové parcely č. 2020/11 v k.ú. Náchod formou úplatného převodu nemovitého majetku Královéhradeckého kraje do vlastnictví města Náchoda za cenu do 1 mil. Kč.
- ZM schválilo bezúplatné nabytí objektu čp. 1303 v ul. Palachova (budova soudu) na stavební parcele č. 1409, stav. parcely č. 1409 se všemi součástmi a příslušenstvím z vlastnictví České republiky do vlastnictví města Náchoda a s tím související rámcové podmínky smlouvy o bezúplatném převodu nemovitosti.
- ZM schválilo provedení výkupu pozemků nebo částí pozemků v Malém Poříčí včetně vložení věcných břemen do katastru nemovitostí pro zřízení cyklotrasy. Město Náchod uhradí veškeré náklady spojené s převody.
- ZM revokovalo své původní usnesení a schválilo bezúplatné nabytí objektu čp. 2020 v ulici Němcové (Odbor dopravy a silničního hospodářství a Odbor správní MěÚ Náchod) z vlastnictví České republiky do vlastnictví města Náchoda.
- ZM schválilo zrušení předkupního práva k nemovitosti čp. 112 Kladská se stavební parcelou 120/1 v Bělovsi se současným uzavřením „Smlouvy o uzavření budoucí smlouvy o zřízení předkupního práva k nemovitostem“ k nově postavenému objektu se společností GR8NET, s. r. o. Jedná se o objekt bývalého kubánského internátu, který byl v souvislosti s výstavbou chráněných dílen zbourán.
- ZM schválilo prodej těchto kanalizací a vodovodů z majetku města Náchoda do majetku VAK Náchod, a. s.: kanalizace v ul. V Úvoze a v ul. Na Rovince v Náchodě, vodovod a přeložka vodovodu v ul. Na Vyšehradě v Náchodě-Bělovsi.
- ZM zamítlo prodej parcely č. 1069 o výměře 6736 m<sup>2</sup> v prostoru nad MěŠSS Marie, neboť záměr výstavby rodinného domku je v rozporu s územním plánem.
- ZM schválilo prodej parcely č. 897/25 v ulici V Trěšinkách výběrovým řízením formou obávkové metody s vyvolávací cenou 400 Kč/m<sup>2</sup>. Město Náchod uhradí

veškeré náklady související s prodejem, který bude inzerován v Náchodském zpravodaji a v tisku.

- ZM zamítlo prodej části parcely č. 2023, která se nachází na pěšině spojující ulici Na Strži a ZŠ TGM. Žadatel měl zájem o stavbu oplocení svého přilehlého pozemku a pro snazší stavební úpravy žádal cca o 40 cm široký pruh městského pozemku. Zastupitelstvo doporučilo, aby si žadatel opravil plot na svém pozemku, tj. na původní vlastnické hranici.
- ZM zamítlo prodej části pozemku č. 1889/1 na konci ulice Na Výsluní v Náchodě, protože v uvedeném prostoru povede nebezpečná obslužná cesta zajišťující přístup ke všem nemovitostem v této oblasti.

### Rozbor hospodaření za I. pololetí 2004, rozpočtová opatření

- ZM schválilo hospodaření města Náchoda za I. pololetí roku 2004 a souhrnný návrh rozpočtových opatření, která vznikla od 29. 6. 2004 na základě pokynů krajského úřadu a potřeb jednotlivých odborů městského úřadu.

### Obecně závazné vyhlášky města

- ZM vydalo Obecně závaznou vyhlášku města Náchoda č. 3/2004, kterou se mění obecně závazná vyhláška č. 2/2003, o udržování čistoty a pořádku ve městě. Úprava vyhlášky se týká přesného stanovení míst, kde je možno provádět výlepek plakátů.
- ZM vydalo Obecně závaznou vyhlášku č. 4/2004 o závazných částech změny č. 1 územního plánu sídelního útvaru Náchod.

### Dům dětí a mládeže Děčko

- ZM schválilo smlouvu s příspěvkovou organizací Královéhradeckého kraje Dům dětí a mládeže Děčko, Zámecká čp. 234, Náchod, o převzetí dluhu ve výši 150.000 Kč spočívajícího v úhradě části ceny za dílo (oprava kruhové terasy v I. nadzemním podlaží), jehož dodavatelem je firma Kerson, spol. s r. o., Dobré. Závazek město převezme za podmínky, že dům čp. 243 v Náchodě, ve kterém sídlí Děčko, bude k 1. 1. 2005 bezúplatně převeden do vlastnictví města Náchoda.
- ZM zřídilo příspěvkovou organizaci Dům dětí a mládeže Děčko, Náchod, Zámecká 243 od 1. 1. 2005 a schválilo zřizovací listinu.

### TELEGRAFICKY:

- ZM vzalo na vědomí informaci o návštěvnosti webových stránek města.
- ZM schválilo nákup a instalaci webkamery.
- ZM odvolalo MUDr. Ladislava Tichého z funkce člena finančního výboru a na jeho místo zvolilo p. ing. Karla Hornycha.
- ZM zvolilo p. Milana Samka do funkce předsedícího Okresního soudu v Náchodě.



## Rada města 19. 10. 2004

### Poplatky za žáky ZŠ

● RM rozhodla podat informaci okolním obcím o stanovení poplatku za žáky jiných obcí plnících školní docházku v náchodských ZŠ pro rok 2005. Konkrétní výše tohoto poplatku bude pravděpodobně odrážet skutečné náklady jednotlivých základních škol.

● RM nesouhlasila s úhradou doplatku neinvestičních nákladů za náchodské žáky obci Nový Hrádek. Město Náchod jako zřizovatel vlastních úplných základních škol nemá povinnost hradit neinvestiční náklady za své žáky jiné obci.

### Sloučení MěSSS Marie

#### a DPD Harmonie, nová zřizovací listina

● RM souhlasila se sloučením příspěvkové organizace Dům penzion pro důchodce Harmonie do příspěvkové organizace Městského střediska sociálních služeb Marie k 1. 1. 2005 a doporučila zastupitelstvu města sloučení schválit.

● Dále rada souhlasila s novým zněním zřizovací listiny příspěvkové organizace MěSSS Marie také od 1. 1. 2005 a doporučila ji zastupitelstvu ke schválení.

● RM také schválila nový statut Městského střediska sociálních služeb.

### Majetkoprávní úkony obce

● RM souhlasila s uzavřením nájemní smlouvy na pronájem objektu stp. č. 2765 v Běloveské ulici (kiosek u restaurace Pod Montací). Nový nájemce zde chce prodávat ovoce, zeleninu a stáčené víno. Smlouva se uzavírá s účinností od 1. 11. 2004 na dobu neurčitou.

● RM odvolala Mgr. Alenu Polákovou z funkce člena bytové komise.

● RM uzavřela nájemní smlouvu na nebytové prostory kanceláře ve čtvrtém nadzemním podlaží budovy čp. 147 v Hurdálkově ul. (Kino Vesmír) s firmou Keens, s. r. o., Náchod.

● RM schválila prominutí nájemného za nebytový prostor Vinárny „U Pranýře“ v Náchodě, Masarykovo nám. čp. 1 za období, kdy byla vinárna uzavřena z důvodu rekonstrukce soc. zařízení.

● RM souhlasila s realizací osvětlení víceúčelového hřiště u ZŠ Plhov.

● RM vzala na vědomí zprávu o postupu prací na pasportu místních komunikací a uložila odboru správy majetku vypracovat pasport veřejného osvětlení a úklidu do konce března roku 2005.

● RM schválila zahájení přípravných prací na projektu cyklistických mostů v lokalitě Peklo-Ostrov. V této lokalitě se uvažuje vybudování cyklostezky.

● RM souhlasila s uzavřením smlouvy na vypracování projektové dokumentace pro akci „Stavební úpravy a přístavba výtahu DPD HARMONIE II.“ v Náchodě s Projekčním a inženýrským ateliérem INS, s. r. o., Náchod.

### Beránek, a. s.

● RM schválila zprávu o dalším fungování a. s. Beránek a podrobný postup převedení provozu komerční části „staré budovy“ na a. s. Pivovar Náchod. Definitivní termín zahájení nájemního vztahu v čp. 74 s Pivovarem Náchod, a. s., byl stanoven na 1. 4. 2005.

● RM doporučila zastupitelstvu města zahrnout do návrhu plánu roku 2005 investiční dotaci pro Beránek Náchod, a. s., na řešení údržby a náhrady dosluhující technologie a stavebního stavu budovy.

### Pokrytí města televizním signálem

● RM se seznámila s technicko-ekonomickou studií firmy B Plus TV, a. s., a nesouhlasila s realizací pokrytí území města signálem pomocí multikanálového mikrovlnného televizního vysíláče MADS. Nevýhodou tohoto řešení je velká finanční náročnost jak ze strany města, tak koncového uživatele.

● RM uložila zjistit možnosti pro rozšíření signálu v místech, kde ještě není pokrytí, kabelovou televizí.

### Odkup pozemků od a. s. Tepna Náchod

● RM zmocnila starostu ing. Oldřicha Čtvrtečku zaslat dopis s nabídkou města Náchoda a dále jednat s Tepnou, a. s., o odkupu potřebných pozemků pro vybudování místních komunikací, které by propojily stávající ulici Tepenskou s prostorem Karlova náměstí a místní komunikaci, která by napojila tuto novou komunikaci na ulici Kosteleckou.

### Umístění laviček do zámecké aleje

● Na základě petice žáků ZŠ Komenského v Náchodě řešil odbor správy majetku umístění laviček a odpadkových košů v zámecké aleji. Nejedná se o městský pozemek, Národní památkový ústav v Pardubicích, v jehož vlastnictví uvedený pozemek je, s instalací souhlasil.

● RM souhlasila s osazením 8 ks laviček do zámecké aleje od zámku až po vojenský hřbitov na jaře 2005 a doporučila zahrnout potřebnou částku do návrhu plánu na rok 2005.

### TELEGRAFICKY:

● RM schválila použití rezervního fondu příspěvkové organizace Sportovní zařízení města Náchoda na nákup průmyslové pračky, která je určena zejména pro praní saunového prádla.

● RM projednala a schválila současný stav vymáhání pohledávek za klientkami bývalého Azylového domu v Náchodě.

● RM schválila uzavření dodatku ke smlouvě o poskytování služeb ze Zdravotním ústavem se sídlem v Hradci Králové. Jedná se o kontinuální měření koncentrací oxidů dusíku ve volném ovzduší a zvýšení ceny za tuto službu o 19%.

● RM vzala na vědomí zápis z komise výstavby a z komise energetické a životního prostředí ze dne 14. 10. 2004.

## Město Náchod vyhlašuje výběrové řízení na obsazení nájemních bytů

### I. Předmět nájmu

**1. Bytová jednotka v domě č.p. 252,** ul. Českoskalická – volný byt č. 8, 1+1, I. kat., ve 3. podlaží o výměře 36,30 m<sup>2</sup>

### II. Podmínky nájmu

Přidělení bytu do nájmu bude uskutečněno uzavřením smlouvy o nájmu bytu na dobu 6 měsíců se závazkem platnost smlouvy opakovaně prodlužovat, jestliže nájemce bude řádně plnit své povinnosti ze smlouvy vyplývající, za následujících podmínek:

**Byt 252/8** – min. výše nájemného 25,07 Kč/m<sup>2</sup>, kauce 20.000 Kč, úhrada dluhu po předchozím nájemníkovi ve výši 21.371 Kč + 3625 Kč na poplatek z prodloužení.

Do výběrového řízení se může přihlásit zájemce, který splňuje všechny následující podmínky:

1. doloží trvalý pobyt, zaměstnání či podnikání v Náchodě nepřetržitě po dobu nejméně 5 let,
2. není vlastníkem či většinovým spoluvlastníkem nemovitosti sloužící k trvalému bydlení,
3. není členem bytového družstva,
4. nemá žádné závazky vůči Městu Náchodu,
5. nebyl projednáván v přestupkovém řízení,
6. doloží schopnost platit nájemné,
7. uvede jména všech osob, které s ním budou sdílet společnou domácnost.

Podmínky č. 2 a 3 musí splňovat také manželka (manžel), podmínky č. 4 a 5 musí splňovat všichni členové společné domácnosti zájemce.

### III. Kritéria výběrového řízení a výběr nabídek

Základním kritériem pro posuzování nabídek je především výše nájemného a doložení schopnosti nájemné platit. Výběrová komise je jmenována radou města Náchoda. Vyhlašovatel si vyhrazuje právo odmítnout všechny nabídky, případně upřesnit podmínky výběrového řízení nebo výběrové řízení zrušit.

### IV. Termíny a lhůty výběrového řízení

Termín ukončení přihlášek do výběrového řízení: 30. 11. 2004

Oznámení výsledku vybraným zájemcům: 17. 12. 2004

### V. Doručení přihlášek

Přihlášku do výběr. řízení, obsahující náležitosti dle ust. II., je třeba doručit v uzavřené obálce v určeném termínu, na adresu Město Náchod, bytové oddělení. Obálku v levém hor. rohu označit: Výběrové řízení – byt 252/8 – neotvírat.

## KRONIKA

### Narodili se

v září 2004

- 6. 9. Martin Ilšner
- 7. 9. Marie Cisárová
- 17. 9. Jakub Schön
- 19. 9. Pavlína Horáková
- 20. 9. Magdaléna Slepčíková
- 24. 9. Václav Janiš  
Viktorie Žďárská
- 26. 9. Judita Netíková
- 28. 9. Matěj Balcar

### Byli oddáni

v září 2004

<b>2. 9.</b>	Dušan Vít	Kunčice n. L.	Petr Baše	Kostelec nad Orlicí	
	Veronika Krausová	Kunčice n. L.	Martina Hušková	Náchod	
<b>3. 9.</b>	Petr Les	Rtyně v Podkrk.	<b>10. 9.</b>	Jan Michel	Dolní Radechovná
	Zuzana Žďárská	Rtyně v Podkrk.		Simona Tobolková	Praha 4
<b>4. 9.</b>	Jiří Krapáč	Česká Skalice	<b>17. 9.</b>	David Lukařský	Vamberk
	Veronika Viková	Jaroměř		Jana Ježková	Náchod
	Jan Štěpánek	Lísnice	<b>18. 9.</b>	Josef Martinek	Náchod
	Zuzana Vlčková	Náchod		Gabriela Hroncová	Náchod
	Jiří Špalek	Třebechovice p. O.		Vlastimil Dvořák	Pardubice
	Jitka Zoulková	Provodov-Šonov		Zuzana Mizerová	Náchod
	Pavel Umlauf	Vysoká Srbská		Michal Pergl	Červený Kostelec
	Markéta Bernardová	Hronov		Petra Mikešová	Trutnov

## Hosté ze Slovenska v Městské knihovně

Ve čtvrtek 7. října 2004 byla v Městské knihovně v Náchodě přijata slovenská delegace ve složení: PhDr. Olga Lauková, ředitelka Státní vědecké knihovny v Banské Bystrici, PaedDr. Jana Borgulová, předsedkyně krajské pobočky Slovenského spolku spisovatelů a místopředsedkyně Místního odboru Matice slovenské, a Lýdia Žáčiková, předsedkyně krajské pobočky Slovenského spolku knihovníků. Návštěva proběhla v rámci Týdne knihoven a Měsíce české a slovenské vzájemnosti v Královéhradeckém kraji. Hosté si se zájmem prohlédli nově rekonstruovanou náchodskou knihovnu a jejich pobyt pokračoval společným setkáním českých a slovenských knihovníků u kulatého stolu. Jednání bylo zahájeno za účasti místostarostky města Náchoda ing. Pavly Maršíkové, která hosty ze Slovenska přivítala v Náchodě.

Průběh jednání se týkal činnosti a aktivit knihoven a knihovnických spolků v obou zemích, diskutovány byly zkušenosti knihoven v Náchodě a v Banské Bystrici z další přeshraniční spolupráce, především s polskými knihovnami. Výsledkem byla dohoda o společném slovensko-česko-polském setkání v Banské Bystrici v květnu příštího roku na téma „Knihovny v Evropské unii bez hranic“. Ze slovenské strany byl prezentován zájem Krajské knihovny ve Zvolenu o partnerskou spolupráci s Městskou knihovnou v Náchodě.

Pobyt slovenské delegace byl ukončen návštěvou Beránku a literární procházkou Po stopách Josefa Škvoreckého v Náchodě.

Mgr. Marie Sobotková

## Informace ředitele Oblastní nemocnice Náchod, a. s. Nová vyšetřovací jednotka na ORL

Během měsíce října 2004 byla na ORL ambulanci Oblastní nemocnice Náchod, a. s., slavnostně uvedena do provozu nová vyšetřovací jednotka ATMOS C 31.

Tato jednotka je určena pro vyšetřování na ORL oddělení. Její cena je 1.100.000 Kč. Je vybavena mikroskopem ZEISS s digitálním přenosem dat a zálohováním na CD v hodnotě 500.000 Kč. Tímto se Oblastní nemocnice Náchod, a. s., zařadila mezi první nemocnice okresního typu v České republice, které používají toto moderní řízení.

Jedinečnost přístroje je ve spojení mnoha přístrojů do jedné jednotky sloužící k vyšetřování a terapii. Automatizace některých funkcí usnadňuje obsluhu přístrojů.

Mimo všechny výše uvedené vlastnosti přinese nákup této jednotky větší komfort a vyšší úroveň pro vyšetřované pacienty na ORL oddělení Oblastní nemocnice Náchod, a. s.



*Předvedení přístroje primářem  
MUDr. Vladimírem Perníkářem*



*Pohled na novou vyšetřovací jednotku  
ATMOS C 31*

**Město Náchod prodá pozemkovou parcelu  
pro stavbu rodinného domu  
v ul. V Třešinkách v Náchodě. Základní cena 400 Kč/m<sup>2</sup>.**

**Prodej obálkovou metodou.**

Parcela č. 897/25 o výměře 1.071 m<sup>2</sup>, k.ú. Náchod  
Obálku označit: Výběrové řízení pozemek č. 897/25 - neotvírat.  
Adresovat na MěÚ Náchod, Odbor správy majetku. Uzávěrka přihlášek 3. 12. 2004  
ve 13.00 hod. Informace na tel. 491 405 233, 491 405 237.  
Zn. Nejvyšší a nejvýhodnější nabídce.





## Hopsáček

si Vás opět dovoluje pozvat na cvičení, besedy, trhy, besídky a mnoho dalšího do rozšířených prostor v objektu výměníku tepla na sídlišti u nemocnice.

Prostory dětského klubu Hopsáček byly uzavřeny kvůli stavebním úpravám, které skončily začátkem listopadu 2004.

Nejkrásnější období pro děti – čas vánoc – se nezadržitelně blíží, a proto, ještě dříve než proběhne oficiální otevření zrekonstruovaných prostor, si Vás opět prostřednictvím náchodského zpravodaje dovolujeme pozvat na některé naše akce.

V první řadě je to mikulášská besídka 2. 12. 2004 (více na str. 12). Následně se dveře dětského klubu otevrou pro širokou veřejnost ve dnech 10.-11. 12. 2004, kdy proběhne 2. prodejní vánoční výstava. Všichni, kteří se zajímají o naši činnost, a rádi by získali podrobnější informace o programu (cvičení maminek s dětmi na MD, kroužky pro předškoláky, posezení nejen pro maminky,...) zveme na informační schůzku dne 16. 12. od 9 do 11 hod. nebo 17-18 hod. V případě, že Vám tento termín nevyhovuje, můžete volat na níže uvedená telefonní čísla, případně zaslat písemný dotaz na e-mailovou adresu. Více informací o naší činnosti získáte také na internetových stránkách.

Závěrem nesmíme zapomenout poděkovat všem maminkám, ale i tatínkům, kteří nám pomáhají realizovat naše akce. Děkuje všem za věcné dary a v neposlední řadě i členům psí školy X v Náchodě a jejich čtyřnohým přátelům za předvedení záchrannářského a asistenčního výcviku psa.

kontakt: **Dětský klub Hopsáček**  
 mobil: 604 610 581, 608 970 406  
 e-mail: hopsacek@seznam.cz  
 http://www.hopsacek.ttnet.cz/index.html

## Děti se učí hospodařit s energií...

ZŠ TGM v Náchodě se v závěru školního roku 2003/04 přihlásila do projektu „Energetické úspory na školách“, při němž děti samy mapují situaci o hospodaření s energií na škole. Tento projekt je financován Nadací Partnerství a podléhá se na něm další organizace zabývající se environmentální výchovou. Na úvod prošly děti krátkým školením, ve kterém jim RNDr. Hana Kulichová ze střediska SEVER Horní Maršov vysvětlila význam této práce z hlediska čerpání neobnovitelných zdrojů energie. Jsou to zdroje (uhlí, ropa, zemní plyn), které se vytvářely miliony let a za několik málo desítek let se při dnešním tempu růstu jejich spotřeby vyčerpají. Navíc při uvolňování energie z těchto zdrojů dochází k velkému znečišťování životního prostředí,

dí, proto se všichni musíme naučit s energií hospodařit rozumně.

Děti z ekologického kroužku dostaly pracovní listy, ve kterých hledají odpovědi na spoustu otázek. Jejich odpovědi budou sloužit odborníkům pro představu, jak se na naší škole s energií hospodaří. Děti dokonce samy navrhnou, jaká opatření by se měla zavést, aby se s energií neplýtvalo. Mají za úkol informovat spolužáky, veřejnost i zřizovatele školy o svých poznatcích a vše zapíší do akčního plánu. Ten bude jedním z kritérií pro výběr škol, kde na tento tzv. malý energetický audit naváže audit profesionální a poté budou finančně podpořena úsporná opatření.

RNDr. Ivana Šárová, ZŠ TGM Náchod

## Přeshraniční spolupráce muzeí a archivů

Letošní, již šesté pracovní setkání muzejníků a archivářů česko-polského příhraničí se uskutečnilo 5. října 2004 ve Státním okresním archivu v Náchodě. Po úvodním projevu místostarosty města ing. Jaroslava Rohulána vyslechlo šestnáct účastníků připravené referáty ředitelky hostitelské instituce Mgr. Lydie Baštecové a pracovnice Muzea Země klodzká Mgr. Krystiny Oniszczuk-Awizen. V zajímavé diskusi, již se zúčastnili téměř všichni přítomní, se hovořilo zejména o aktuálních problémech českých a polských muzeí a archivů. Odborná část setkání byla doplněna prohlídkou výstavy vedut

v Regionálním muzeu a expozic Státního zámku v Náchodě.

-LB-



## Oznámení

**o uplatnění sankce při nezaplacení místního poplatku za komunální odpad včas nebo ve správné výši na Městském úřadu v Náchodě**

Správce místního poplatku, odbor finanční městského úřadu, přistupuje k uplatnění sankce vůči jednotlivým poplatníkům s trvalým pobytem v Náchodě, kteří nezaplatili místní poplatek za komunální odpad do 30. září 2004. S účinností od 15. října 2004 oznámil zvýšení včas nezaplaceného poplatku za komunální odpad o 50 % na úřední desce městského úřadu.

Ke zmírnění tvrdosti sankce vůči dlužníkovi, který tento poplatek zaplatí v nejbližší době a požádá o prominutí sankce s uvedením závažných důvodů, může správce místního poplatku zvýšený poplatek prominout a nebude vymáhat poplatek soudní cestou.

Poplatek za komunální odpad se vybírá v levém postranním vchodu do budovy radnice, Masarykovo náměstí 40, dveře č. 16, denně 8-12 hodin, v úřední dny i odpoledne od 13 do 17 hodin.

Ing. Josef Kroulík,  
vedoucí odboru finančního MěÚ

## Proč oni ano a já ne?

*...ptají se rozčilení občané Náchoda, když se spolu baví o penězích, které „mají dostat Romové, když si okolo svého bydliště uklidí“.*

*Jaká je pravda?*

V Náchodě existuje Romské komunitní centrum, které využívá pět romských občanských sdružení. Jejich zástupci přišli na městský úřad se žádostí, aby jim bylo umožněno získat nějaké finanční prostředky na činnost tohoto centra, a to prací na území města Náchoda. Protože jsou neustále problémy s čistotou určitých lokalit s převážně romským obyvatelstvem, bylo město rozděleno na pět oblastí (Šafránice, Ruská, Anglická, Francouzská, Broumovská) a každá byla přidělena jednomu občanskému sdružení s tím, že pokud bude v této oblasti průběžně pořádek, dostanou jednotlivá občanská sdružení na svou činnost určitou finanční částku. V letošním roce by to bylo 5 tis. Kč pro každé z nich. První kontrola již byla provedena, a protože se stav v daných lokalitách nezlepšil, žádnému občanskému sdružení zatím nebylo nic vyplaceno.

Ing. Pavla Mašíková, místostarostka

## Kostel sv. Jana

*Vážení a milí občané Náchoda,*

blíží se svátek Všech svatých a vzpomínka na všechny zemřelé – dušičky. V těchto dnech se každoročně konaly bohoslužby v kostele sv. Jana Křtitele na hřbitově v Náchodě-Starém Městě. Bohužel v tomto roce to nebude možné. Kostel musel být před několika měsíci uzavřen. Pro Vaši informovanost bych Vám chtěl vysvětlit, proč se tak stalo.

V lednu letošního roku jsme zpracovali dokumentaci již déle plánované opravy střešní krytiny. Střecha kostela sv. Jana na hřbitově, jak bylo zjištěno letos, je již ve zcela havarijním stavu. Šindel už do-sloužil, střešní konstrukce je na mnoha místech porušená, trámy shnilé, dokonce se začala trhat zeď nad presbytářem. Trámy konstrukce nad presbytářem jsou výrazně odkloněné od svislé polohy. Naše římskokatolická farnost tedy začala s rekonstrukcí střechy, která byla zčásti financována i z dotace Královéhradeckého kraje. Po odkrytí střechy na jižní straně se dodatečně zjistilo, že také trámy stropu jsou shnilé a nosné prvky konstrukce jsou poškozené na mnoha místech. Byli jsme proto nuceni pozastavit práce, uzavřít kostel a připravit novou dokumentaci oprav včetně závazného stanoviska památkové péče, zpracování projektu, dokumentace stávajícího stavu a nového výběrového řízení. Kdybychom nezačali s opravami, mohlo dojít až k tragédii – náhlému propadnutí stropu a zřícení střešní konstrukce. Nyní před zimním obdobím bude kos-



tel provizorně zakryt a další opravy bychom chtěli začít na počátku roku 2005. Předběžný rozpočet na další práce činí 2.900.000 Kč.

Kostel sv. Jana Křtitele v Náchodě je jednou z nejstarších a nejvýznamnějších architektonických památek města Náchoda. Nejstarší části kostela pocházejí již ze 12. století. V té době to byl farní kostel pro Starý i Nový Náchod. Později se kostel stal filiálním a hřbitovním kostelem pro město Náchod. Oprava kostela a prodloužení lodí byly vykonány okolo roku 1500. Kostel je jednolodní gotickou stavbou s čtvercovým presbytářem a obdélníkovou lodí, bez opěráků, strop je plochý, dřevěný, štíty jsou zdobeny pískovcovými kříži. Cenná jsou okna s kamennými gotickými kružbami.

Tímto bych chtěl poděkovat všem, kteří se doposud podíleli na záchraně této kulturní památky, a také poprosit o pomoc a vstřícnost při průběhu dalších oprav.

*P.ThLic. Mgr. Boguslaw Partyka*

## Listopadová výročí

Na začátku listopadu vzpomínáme zesnulých, těch blízkých i těch vzdálenějších. Vzpomeňme tedy i těch, které nepripomínáme jen proto, že pro ně nemáme v našem kalendáriu podklady.

Z těch, co tam jsou, vzpomeňme, že právě před padesáti lety, 28. listopadu 1954 zemřel **prof. Viktor Jahn**, dlouholetý profesor zdejšího gymnázia, hudební organizátor – zakladatel Komorní hudby, který se i publicisticky zabýval hudebním děním v Náchodě. Před deseti lety 11. 11. zemřel významný sólový i sborový zpěvák **Václav Kubina**.

Na 4. listopad připadají nedožití 95. narozeniny **Oldřicha Hlavsy**, náchodského rodáka, předního českého typografa, tvůrce řady krásných knih. Dne 10. 11. se v Náchodě narodil odborný publicista v oboru elektrotechniky **ing. Milan Český, CSc.**, 12. 11. 1934 v Hronově výtvarník, loutkářský režisér, spolutvůrce „černého divadla“ **Josef Lamka**. V Chrudimi se 17. listopadu 1949 narodil umělecký fotograf **Oldřich Nermuř**, jehož fotografie z Jestřebích hor jsme mohli obdivovat (nejen v knižním vydání) i u nás v Náchodě. Na 25. listopad připadají nedožití 85. narozeniny **prof. Zbyňka Mrkose**, dirigenta a sbormistra, který se zasloužil i o náchodský hudební život, zejména při zakládání Komorního orchestru Slávy Vorlové a v počátcích festivalu Camerata nova Náchod. /AF/

## ZŠ Komenského a oslavy

Druhý zářijový víkend znamenal vyvrcholení oslav 750. výročí města Náchoda. Pro žáky a učitele ZŠ Komenského se stal završením řady akcí, které mu od počátku roku předcházely. Tradiční projektový týden pořádaný každoročně na naší škole byl tentokrát zaměřen na historii i současnost našeho města. Představoval vlastivědné vycházky, poznávací soutěže, ankety v ulicích města, seznámení s místními pověstmi, spisovateli i rodáky.

V polovině dubna se ve výstavní síni staré spojitelný konala výstava naší školy.

Již od jara bylo také jasné, že naši žáci přiblíží svým vystoupením na oslavách historické okamžiky vyhlášení samostatného státu 28. října 1918. V rámci oslav se učili zpívat nejen píseň Hej Slované, ale dozvěděli se také, jak onen slavný 28. říjen ve městě probíhal, proč vlály tehdy červeno-bílé vlajky a proč se zpívala jen česká část pozdější státní hymny.

Většina žáků se zapojila i do sobotního průvodu městem.

Přípravy sportovní neděle na Hamrech se chopili především žáci prvního stupně a sportovní třídy se svými třídními učiteli. Ti využili k nácviku volné chvílky na tradičním sportovním kurzu, kde nacvičovali a pak na Hamrech předvedli ukázkou nejrůznějších sportů, od běžecké abecedy, kopané, přes přehazovanou, házenou až po kuželky, petangue a florball. Ač jim neprálo počasí, vystoupení se vydařilo.

U příležitosti letošních oslav proběhlo v Náchodě ve dnech 10.–13. 6. 2004 Mistrovství ČR v házené v kategorii mladších žáků, jehož se zúčastnili i žáci sportovních tříd naší školy. Plavecký bazén hostil o víkend 18.–19. 9. 2004 plavce, kteří se ucházeli o Pohár Starosty města v plaveckém maratónu. Žákyně 8. a 9. sportovních tříd uplavaly za 24 hodin 82 kilometrů a obsadily krásné 3. místo.

Práce, úsilí a pile učitelů a žáků věnovaná těmto akcím se zúročila v úspěšné reprezentaci školy.

*Mgr. A. Balcarová, Mgr. B. Maroulová*

## POZVÁNKA

### 11. 11. 2004 Den veteránů

Znovu se připojujeme k demokraciím, které v tento den, kdy skončila 1. světová válka, uctívají padlé všech válek. V Náchodě proběhne uctění

**ve čtvrtek 11. listopadu 2004  
v 11 hodin**

u památníku na Dobrošově  
za účasti Městského úřadu  
v Náchodě, zástupců ČSBS  
a dalších organizací

Odjezd autobusu na Dobrošov od  
hotelu Beránek (Masarykovo nám.,  
Náchod) je v 10.15 hodin. Předpokládaný návrat ve 12.15 hodin.

*Ing. Oldřich Čtvrtečka  
starosta města Náchoda*

## Listopad – Bartoňův sirotčinec (95 let)

Otázka existence chátrající, ale přesto stále krásné a nápadné secesní budovy bývalého Bartoňova sirotčince v Bartoňově ulici pod tzv. dolní nemocnicí, před několika málo lety odsouzené k demolici, je znovu otevřena. A na otázku uvozející informativní leták vydaný Sdružením pro podporu činnosti Evangelické akademie v Náchodě „Dožije se sirotčinec 95 let?“ můžeme odpovědět kladně. Ano, dům se svého jubilea nejen dožil, ale díky rozhodnutí krajského zastupitelstva z 15. října t.r. je mu znovu dána šance na další smysluplné fungování v sociální oblasti plně v intencích jeho zakladatele. Tímto zakladatelem byl Josef Bartoň, tehdy ještě bez slechtického predikátu, úspěšný podnikatel, prozíravý komunální politik a zásadový muž. Jako nejvyšší představitel okresní samosprávy, okresní starosta, nejenže podporoval záměr zřízení okresního sirotčince, ale sám zakoupil potřebný pozemek, na vlastní náklady na něm nechal postavit budovu, vybavil ji potřebným zařízením a zřídil fondy nutné pro provoz ústavu. Vše zcela nezištně s jedinou podmínkou, aby okresní sirotčinec chudých a opuštěných sirotek v Náchodě povždy nesl název „Bartoňův sirotčinec“. Toto mecenášské dílo mělo pro Josefa Bartoně zvláštní význam. Sám totiž přišel v dětství o oba rodiče a tímto velkorysým aktem jakoby se s dávným handicapem ještě jednou vítězně vyrovnával. Základní kámen budovy byl položen na jaře roku 1908, stavební náklady činily 130 000 korun. Při slavnostním otevření dne **15. listopadu 1909** za účasti četných zástupců úřadů, škol, veřejných korporací a spolků přednesl Josef Bartoň projev, ze kterého vyjmám následující pasáž: „*Nastala chvíle v životě mém významná a zároveň radostná – dokončeno je dílo, jež jsem si za jeden ze svých životních úkolů položil. Pohlížím s uspokojením na nový ústav, určený pro děti ze všech nejnešťastnější. A radost moje je tím větší, že jste, velectění, přišli se mnou dnes již sdílet a že uznávají ráčíte hluboký význam této lidumilné instituce. Jen soucítí s ubohými dětmi pohnul mě k založení tohoto ústavu, jenž*

*má jim poskytovat radosti nového, milého domova. Zde nahradí jim vlídné a rozumné zacházení dobrou výchovou rodinnou tak, aby po stránce duševní i tělesné zdárně se vyvíjely a řádně připravovaly na budoucí život. A proto v blahém vědomí vykonaného tohoto úkolu odevzdávám dnes tento sirotčinec do správy okresu náchodského a přeji z plna srdce, aby v budoucnosti stále dobře prosperoval a úspěšně působil pro blaho veřejnosti, aby byl vždy chloubou okresu náchodského a aby se z dětí zde vychovaných stali lidé hodní, mravní, občané řádní a užiteční členové lidské společnosti!“* Ze stanov ústavu schválených okresním zastupitelstvem 14. října 1909 se dozvídáme řadu podrobností týkajících se příjmu dětí, poskytovaných služeb, zařízení místností, stravování a složení kuratoria, které zařízení v rámci okresního výboru spravovalo. Přijímány byly děti ve věku od tří do čtrnácti let, dívky zde mohly zůstat až do šestnácti let, aby se vycvičily v domácích pracích. Kapacita činila 70 – 80 dětí, za prvních 20 let existence jich sirotčincem prošlo přes 1200. Původnímu účelu budova sloužila až do 2. světové války a možná že ještě dnes někde žijí někteří z těch, kteří zde našli domov, zázemí a pomoc při startu do samostatného života. Pro tento účel zřídili Ladislav, Josef a Cyril Bartoňové v roce 1921 k uctění památky svého zemřelého otce pro sirotčinec nadaci. Z ní měli vždy v úmrtí den Josefa Bartoně, 12. prosince, dostat poměrnou finanční částku všichni, kteří během uplynulého roku ze sirotčince odešli. Příslušná suma byla uložena na knížku městské spořitelny a dotyčným byla vydána až po uplynutí dalšího roku se zřetelem na jeho chování.

Od postavení sirotčince byla na stěně v prostoru za vstupními dveřmi v ozdobném štukovém rámu umístěna pamětní deska (viz obrázek). Vydržela zde přes všechny změny režimů až nyní, kdy by snad již neměla nikomu vadit, náhle zmizela. Prosím čtenáře, kteří o jejím osudu něco vědí, o podání informace.

Mgr. Lydia Baštecká



Ve středu 3. 11. 2004 se ve vestibulu Městské knihovny v Náchodě uskuteční vernisáž výstavy prací studentů středních škol na téma: **Nejoriginálnější architektonicko-estetické řešení výtahu u Bartoňova sirotčince.**

Výstava potrvá do soboty 13. listopadu. Připravilo ji Sdružení pro podporu činnosti Evangelické Akademie v Náchodě (SPEA), které nejlepších práce ocení.



# VOŠ, SOŠ a SOU

## Kostelci n. Orli., Komenského 873

tel.: 494 323 711

E-mail: [szes@szeskostelec.cz](mailto:szes@szeskostelec.cz)[www.szeskostelec.cz](http://www.szeskostelec.cz)

Den otevřených dveří

sobota 27. 11. 2004 (8.00–12.00 hod.)

pátek 7. 1. 2005 (12.00–16.00 hod.)

Pro školní rok 2005/2006 nabízíme studium:

A

v „Zemědělské škole“ ul. Komenského 873  
čtyřleté maturitní obory**1) AGROPODNIKÁNÍ (41-41-M001)**

nutné je lékařské potvrzení

Po 2 letech společné výuky si studenti volí od 3. ročníku specializaci  
a) nebo b)

- a) ZEMĚDĚLSKÝ A LESNÍ PROVOZ - maturitní
- b) CHOVATELSTVÍ A KYNOLOGIE - maturitní

**2) EKOLOGIE A OCHRANA KRAJINY**

(16-01-M004) - maturitní

**3) PŘÍRODOVĚDNÉ LYCEUM - (78-42-M006)**

maturitní - probíhá povolovací řízení

B

v „Centru chladicí a klimatizační techniky“  
ul. Havlíčkova 156 tel.: 494 323 741E-mail: [cop.sekretariat@tiscali.cz](mailto:cop.sekretariat@tiscali.cz) <http://copchkt.wz.cz>**1) MECHANIK ELEKTROTECHNICKÝCH****ZAŘÍZENÍ (26-52-H004) - kvalifikace dle vyhlášky 50/78 Sb.**  
- tříletý učební obor se zaměřením na a) nebo b)

- a) MONTÁŽE A SERVIS CHLADICÍ  
A KLIMATIZAČNÍ TECHNIKY
- b) MONTÁŽE A SERVIS DOMÁCÍCH  
ELEKTRICKÝCH SPOTŘEBIČŮ

**2) PODNIKÁNÍ V TECHNICKÝCH  
POVOLÁNÍCH (64-41-L515)**

dvouletá maturitní nástavba pro absolventy učebních oborů

Součástí areálů obou škol jsou moderní internáty, tělocvičny a vlastní stravovací zařízení s celodenní stravou.



**Střední odborná škola a Střední odborné učiliště**  
Školní 1377, 549 01 Nové Město nad Metují

vás zve na

**DEN OTEVŘENÝCH DVEŘÍ**pátek 26. 11. 2004 a 14. 1. 2005 14<sup>00</sup>–18<sup>00</sup>sobota 27. 11. 2004 a 15. 1. 2005 8<sup>00</sup>–12<sup>00</sup>

žákům z 9. tříd základní školy nabízíme tyto obory:

**STUDIJNÍ OBORY:****Technické obory:**

- Mechanik elektronik
- Mechanik seřizovač
- Mechanik strojů a zařízení

**Obory služeb:**

- Číšník - servírka
- Kuchař - kuchařka
- Obchodník, obchodnice

**Pracoviště:**

Nové Město nad Metují, Školní 1377; tel.: 491 470 158  
Dobruška, Pulická 695; tel.: 494 623 011  
E-mail: [info@sossou-nm.cz](mailto:info@sossou-nm.cz)  
URL: <http://www.sossou-nm.cz>

**UČEBNÍ OBORY:****Technické obory:**

- Zámečnick
- Elektrikář - silnoproud
- Obráběč kovů
- Nástrojař
- Truhlář - výroba nábytku
- Klempíř - strojírenská výroba (autoklempíř)
- Mechanik, mechanika elektronických zařízení

**Obory služeb:**

- Cukrář, cukrářka - výroba
- Kuchař, kuchařka
- číšník, servírka pro pohostinství
- Prodavač, prodavačka - smíšené zboží
- Prodavač a výrobce lahůdek
- Kadeřník, kadeřnice



Během angažmá ve Švédsku  
jsem poznal, že třídění odpadu  
je záležitostí nás všech.

Sečerpávat poznání je v zahraničí  
naprosto běžné, začněte i vy!

Tříděte odpad,  
je to modami a výhodně!

**Martin Hejhal**  
špičky restaurační čit-  
a lokální podnik  
a hotelové, a hostinské čit-



**Čistá obec  
Čisté město  
Čistý kraj**



## 16% Primátor Exkluziv s dalším oceněním

V prestižní soutěži o Cenu českých sládků 2004, kterou organizuje redakce Pivního kurýra ve spolupráci s Výzkumným ústavem pivovarským a sladařským v Praze, získal 16% Primátor Exkluziv – speciální světlé pivo – v kategorii speciálů, kde se zúčastnilo celkem 13 piv, 3. místo. V této tradiční soutěži, která se letos konala 21. září, zvítězil 14% Ostravar Strong. Na místě druhém se umístil 13% Kníže ze Svijan. Soutěžní degustace probíhaly v Pivovaru Braník. Pro náchodskou 16% je to již druhé letošní třetí místo z významné české soutěže (v srpnu získala shodné umístění na žatecké Dočesné). Ocenění budou spolu s dalšími cenami, které redakce Pivního kurýra tradičně každý rok uděluje, předána na tiskové konferenci k vyhlášení Piva roku v prosinci.

Tento rok se nebude jednat určitě o poslední ocenění našich piv, protože Sdružení přátel piva, které každoročně vyhodnocuje nejlepší piva, pivovary a pivovarské osobnosti roku, pozvalo zástupce náchodského pivovaru na slavnostní vyhlášení,

kteří proběhne za účasti medií 18. listopadu v prostorách pivovaru Černá Hora. Podle neoficiálních výsledků není bez šance na vítězství náš světlý pšeničný kvasnicový Primátor Weizenbier a minimálně další dvě piva se zřejmě umístí na stupních vítězů. O přesných výsledcích Vás budeme samozřejmě informovat.

Další, v podstatě již tradiční primátorskou novinkou závěru roku bude (na konci listopadu) zahájení prodeje speciálního Svátečního ležáku, který upoutá velmi příjemně řešenou etiketou a který bude možné letos zakoupit i ve speciálním multipacku na 10 kusů 0,5 l lahví (motiv použitý na tomto skupinovém balení bude shodný s etiketou). Tento sváteční multipack doplňuje celou řadu našich dárkových balení, které je možné již nyní běžně zakoupit v naší pivovarské prodejně (Dobrošovská 130), kde můžete zakoupit vedle kompletního sortimentu i různé reklamní předměty, sklenice či si případně nechat naplnit pětilitrové soudky (provozní doba prodejny: pracovní den 9–17 hodin, sobota – 8–12 hodin).

–FM–

V neděli 19. září pořádali náhodští skauti a skautky již tradiční Pohádkový les, který byl příjemnou procházkou v okolí náchodského zámku. Na trase čekaly nejrozličnější pohádkové bytosti se svými úkoly. Děti pekly s pejskem a kočíčkou koláč, pomáhaly Ferdovi s pracemi všeho druhu, lovily zlatou rybkou nebo měly možnost vyzkoušet nejnovější vynález Mišpulína ze známého Čtyřlístku. Specialitou letošního ročníku byli zeměměřiči, kteří v zámecké aleji opravdu vyměřovali nový hrad pro pana krále a ne obchvat města Náchoda, jak se mylně domnívala celá řada zděšených kolemjdoucích. Kdo všechna úskalí zdárně překonal, mohl se radovat z pokladu ukrytého bandou pirátů na samém konci. Program uzavíralo opékání buřtů. Letošního pátého ročníku se zúčastnila přibližně stovka dětí a rodičů.



Střední odborná škola a Střední odborné učiliště  
– Centrum odborné přípravy, Hronov, Hostovského 910



kontakt: ☎ 491 485 048; ☎ 491 482 226  
e-mail: skola@sosthronov.cz  
[www.sosthronov.cz](http://www.sosthronov.cz)

Nabízí žákům z 9. tříd základních škol tyto studijní a učební obory:

### STŘEDNÍ ODBORNÁ ŠKOLA OBORY PRŮMYSLOVÉ ŠKOLY:

#### Elektrotechnika:

- počítačové řídicí systémy

#### Strojrenství:

- výrobní a informační systémy

MOŽNOST ZÍSKÁNÍ CERTIFIKÁTU  
NA SW AUTODESK  
MOŽNOST ZÍSKÁNÍ CERTIFIKÁTU  
ELEKTRO PRO EU  
STUDENTI MOHOU ZÍSKAT  
CERTIFIKÁT ECDL

### STŘEDNÍ ODBORNÉ UČILIŠTĚ TŘÍLETÉ UČEBNÍ OBORY:

- elektrikář (silnoproud a slaboproud) • automechanik • nástrojař

Všechny zájemce o výše uvedené obory zveme na

## DNY OTEVŘENÝCH DVEŘÍ

ve všedních dnech: 4. 11., 18. 11., 9. 12. 2004 a 13. 1. 2005  
od 14.30 do 16.30 hod., v sobotu 4. 12. 2004 od 9.00 do 12.00 hod.

## obchod a galerie se starožitnostmi a obrazy v Náchodě na Pražské u bazénu

peníze ihned v hotovosti  
za Vaše starožitnosti,  
pozůstalosti a sbírky



obrazy, nábytek, hodiny, svítidla, sklo,  
porcelán, sochy, plastiky, stříbrné předměty,  
šperky, české granáty, pohledy,  
korespondence, staré tisky, reklamní předměty,  
hrací stroje, zbraně, betlémy, hračky, ...a pod.



tel. 491 427 787  
603 511 861

# Nashledanou, zelené pahorky africké **EKOutek**



Útěk před rozrušeným sloním samcem, stanování v naprosté divočině i jiná úskalí a radosti čekaly na reportéry tiskové agentury MediaPro Adama Lelka, Lenku Kubíkovou a Štěpána Vondrku ve východní Africe. Expedice za účelem získání materiálů pro nový výukový program Africká odysea, jež je součástí projektu Planeta Země 3000 ([www.planetazeme3000.cz](http://www.planetazeme3000.cz)), začala 2. srpna tohoto roku příletem do Nairobi. „Zpočátku jsem Keňanům příliš nedůvěřovala. Přiletěli jsme ve večerních hodinách a ihned po výstupu z letištní haly se na nás vrhl minimálně tučet taxikářů a prodavačů safari zájezdů. Každý se neodbytně snažil z nás, wazungu-bělochů, něco vytěžit. Moje obavy se však s příjezdem do hotelu a ranním úsvitem rozplynuly. Otevřenosti a vstřícnosti Afričanů jsem začínala přicházet na chuť,“ popisuje prvotní pocity Lenka Kubíková.

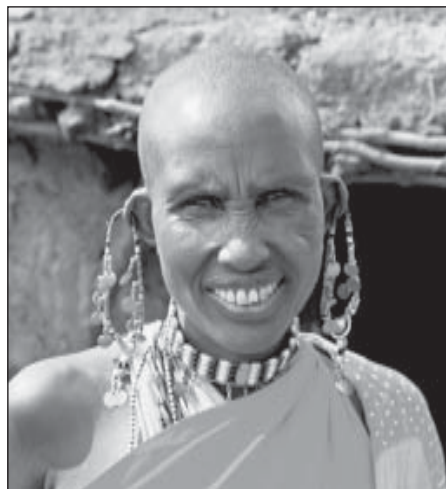
Po poradě na českém zastupitelství pro východní Afriku a několika aklimatizačních dnech v keňské metropoli členové výpravy zamířili na sever do Kakamežské lesní rezervace. Rezervace je svojí rozlohou 230 kilometrů čtverečních v současnosti pouhým ostrůvkem pralesa, který je odříznutý od guinejsko-konzského deštného lesa. Před necelými čtyřmi sty lety bychom v těchto zeměpisných šířkách našli široký pás tropického deštného lesa táhnoucí se přes celý kontinent až k Atlantiku. Drastický úbytek tohoto přirozeného ekosystému zapříčinilo nešetrné zacházení s půdou a populační exploze. Prales Kakamega je i přes svoji nynější rozlohu domovem více než 330 druhů ptáků a 400 druhů motýlů. Čeští reportéři monitorovali mimo jiné tři ze sedmi zdejších druhů primátů.

Další cíl cesty na sebe dlouho nenechal čekat. Výprava směřovala na jih do města Kisumu, které je vystavěno u největší vodní plochy v Africe-Viktoriina jezera. V Kisumu se z původně plánovaného jednodenního pobytu vyklubalo nucené týdenní léčení, neboť všechny účastníky postihla závažnější střevní infekce. Během rekonvalescence zdatnější jedinci prozkoumávali místní prostředí, například tržiště, které patří, co se rozmanitosti druhů ovoce a zeleniny týká, k nejlepším v Keni. Všem zúčastněným vyrazila dech jedna věc. Potřebujete v Kisumu omýt auto? Žádný problém, stačí zaparkovat přímo ve Viktoriině jezeře a ochotní domorodci vám jej za úplaty omyjí. S ekologickým smýšlením si zde evidentně hlavu nikdo neláme. Není tedy divu, že z původního počtu 320 druhů tropických ryb cichlid, jich v současnosti na celém území Viktoriina jezera žije pouhých osm zbývajících druhů!

Z Kisumu expedice směřovala do národního parku Murchison Falls v Ugandě.

Všichni zúčastnění se shodli, že nezkratná síla vodopádů, plavba po Viktoriině Nilu plném krokodýlů a hrochů, vyjížďka po zelené savaně plné zvěře, byla jedním z jejich nejsilnějších dosavadních životních zážitků.

Další kroky výpravy vedly přes hlavní město Ugandy Kampalu zpět do Keni. Nové emotivní chvíle cestovatele čekaly v „rájích safari“ – národních parcích Masai Mara a Amboseli v Keni a později i v kráteru Ngongoro v Tanzánii. Na jedno setkání vzpomíná Adam Lelek: „V Masai Maře jsme v jednom místě potřebovali přebrodit řeku.



*Bylo po dešti a nebyli jsme si jisti hloubkou brodu. Vylezl jsem proto z auta, abych hloubku vyzkoušel. Asi 50 metrů vlevo od nás přecházelo řeku stádo slonů s mláďetem. Byl jsem klidný až do chvíle, než na mě Lenka zavolala a já se otočil. Kousek ode mě stál rozrušený sloní samec se vztyčeným chobotem. V mžiku jsem byl v autě a snažil se nastartovat motor. Chytl náš štěstí napoprvé. V okamžiku rozjezdu auta slon zatroubil a začal nás honit. Přes brod jet byl nesmysl, museli jsme couvat. Couvali jsme šilným terénem s plynem na podlaze. Slon to nevzdával a když už se zdálo, že nám chobotem dýchá na sklo, terén se zlepšil, o trošičku jsme zrychlili a slon si další honbu našťestí rozmyslel. Holcám se o tom ještě dvě noci zdálo.“*

Výprava týmu tiskové agentury MediaPro, která je tvůrcem a pořadatelem vzdělávacího projektu Planeta Země 3000, do kterého je k dnešnímu dni zapojeno více než 500 základních škol a 200 gymnázií z celé České republiky, úspěšně skončila v úterý 21. září příletem na ruzyňské letiště. Africká odysea proběhne formou, která je v českém prostředí absolutní novinkou: multimediální diashow v kombinaci s širokouhlou videoprojekcí, autentickými zvuky, hudbou a živým moderováním a probírané kantorky a novináře. Na Africkou odyseu se můžete těšit už od února příštího roku.

Více na [www.planetazeme3000.cz](http://www.planetazeme3000.cz).

Od 1. května 2004 je Česká republika členem Evropské unie, což s sebou přináší řadu změn i v ochraně životního prostředí. Jednou z novinek je zavedení soustavy Natura 2000. Co se vlastně pod tímto pojmem skrývá?

„Natura 2000 je celistvá evropská soustava území se stanoveným stupněm ochrany, která umožňuje zachovat přírodní stanoviště a stanoviště druhů v jejich přirozeném areálu rozšíření ve stavu příznivém z hlediska ochrany nebo popřípadě umožní tento stav obnovit.“ Takto je definována v novele zákona o ochraně přírody a krajiny. Jinými slovy lze říci, že se jedná o soustavu lokalit chránících nejvíce ohrožené druhy rostlin, živočichů a přírodní stanoviště (např. rašeliniště, skalní stepi nebo horské smrčiny apod.) na území EU.

Tvoří ji 2 typy území, které se liší způsobem vzniku i právním režimem. První typ představují tzv. ptačí oblasti, vyhlášené podle směrnice o ochraně volně žijících ptáků. Ta uvádí v příloze I seznam 181 druhů či poddruhů ptáků, pro něž jsou členské státy povinny vyhlásit ptačí lokality s cílem zajistit jejich přežití a rozmnožování v areálu rozšíření.

Druhým typem území soustavy Natura 2000 jsou evropsky významné lokality. Jedná se o území navrhovaná, schvalovaná a pak vyhlášená velmi komplikovaným postupem podle směrnice o stanovištích. Evropsky významné lokality používají buď smluvní ochranu nebo jsou chráněny jako zvláště chráněné území (národní parky, chráněné krajinné oblasti, národní přírodní rezervace, národní přírodní památky, přírodní rezervace, přírodní památky).

Vyhlášení dvou typů chráněných území, podle dvou odlišných právních režimů a na základě různých vědeckých přístupů může vést také k překrývání území. Na takových překrývajících se odlišných územích pak platí dvojí režim právní i ochranný. Určitá lokalita soustavy Natura 2000 tak může být ptačí oblastí nebo evropsky významnou lokalitou nebo obojí dohromady.

V současné době je vládou schváleno šest ptačích oblastí, mezi nimiž je i nám blízké Orlické Záhoří s výskytem chrástala polního. Další 35 lokalit bude vláda projednávat v nejbližší době. O evropsky významných lokalitách se stále ještě jedná a jejich seznam se neustále aktualizuje.

Co nejméně sychravých listopadových dnů přeje

*Ing. Romana Bartořová  
Odbor životního prostředí*

Zdroj: [www.natura2000.cz](http://www.natura2000.cz), zákon č. 114/1992 Sb., o ochraně přírody a krajiny, v úplném znění zákona č. 460/2004 Sb.



## Mistrovská utkání v kuželkářské hale SKK Primátor Náchod listopad 2004

SO	6. 11.	11.00	Náchod	Blansko	I. liga ženy
SO	6. 11.	15.00	Náchod	Česká Třebová	I. liga muži
NE	7. 11.	10.00	Náchod	Podbořany	I. liga dorostenci
NE	7. 11.	10.00	Náchod	Blansko	I. liga dorostenky
PÁ	12. 11.	17.00	Náchod D	Červený Kostelec A	Vč. Divize
PÁ	12. 11.	19.15	Náchod E	Trutnov C	Vč. Přebor
SO	13. 11.	9.00	Náchod C	Červený Kostelec B	Vč. Přebor sk. „B“ dorostenky
SO	13. 11.	9.00	Náchod D	Smiřice	Vč. Přebor sk. „B“ dorostenci
SO	13. 11.	12.00	Náchod C	Vrchlabí	III. liga muži sk. „C“
SO	13. 11.	15.30	Náchod B	Rybník	III. liga muži sk. „C“
ST	17. 11.	14.00	Náchod D	Náchod C	Vč. Přebor sk „B“ dorost
SO	20. 11.	11.00	Náchod	Zábřeh	I. liga ženy
SO	20. 11.	15.00	Náchod	Dačice	I. liga muži
NE	21. 11.	10.00	Náchod	Dačice	I. liga dorostenci
NE	21. 11.	10.00	Náchod	Pelhřimov	I. liga dorostenky
PÁ	26. 11.	17.00	Náchod D	Jičín C	Vč. Divize
PÁ	26. 11.	19.15	Náchod E	Hořice B	Vč. Přebor

## SOKOL

Tělocvičná jednota Sokol v Náchodě zahájila činnost ještě před ukončením prázdnin. V posledním srpnovém víkendu pořádala naše Podkrkonošská župa turistický sraz na Dobrošově. Na organizaci se podílela Česká obec sokolská, některé jednoty župy a sestry z Náchoda. Účastníkům byl nabídnut bohatý program, který zahrnoval výlety do zajímavých míst našeho kraje. Středisko bylo na Dobrošově a každý z příchodících dostal pamětní list a pěknou medaili s motivem Dobrošova. Ve velkém stanu byla také instalována výstavka fotografií z činnosti některých jednot naší župy. Po slavnostním zahájení proběhl zajímavý program v režii naší mládeže. Mladí tanečníci ze Sokola z Nového Města n. M. předvedli ukázky moderních tanců ve svižném tempu a na gymnastickém kobereci vystoupily s velmi pěknými sestavami v rytmické gymnastice, akrobacii a aerobiku dívky ze Sokola Dvůr Králové nad Labem. Náchodští chlapi oddílu „breakdance“ dokázali náročným vystoupením, že jsou „jako z gumy“. Pro děti i dospělé byla připravena řada her a sportovních aktivit. Zdařilý den skončil v sokolovně besedou s účastníky ze vzdálených míst, kteří se po přenocování na žíněnkách rozjeli do svých domovů.

Pravidelná činnost oddílů byla v tělocvičnách náchodské sokolovny zahájena v týdnu od 6. září.

V sobotu 11. září jsme se zúčastnili slavnostního průvodu, který byl pokračováním oslav 750 let založení Náchoda. Před zástupci Sokola v krojích a členy oddílů byly neseny prapory náchodské jednoty a dorostenecký prapor Podkrkonošské župy. K praporům se váže i historie celé sokolské organizace. První prapor naší jednoty je umístěn v městském muzeu. Nynější



prapor předaly členstvu náchodské sokolky v r. 1948. Je krásný, bohatě vyšívaný. Na tmavomodré straně má nápis „Stráž kladského pomezí“, na červené straně heslo „Jen ruchem žijeme“. V kronice Sokola je zápis o předání tohoto praporu: „...rozvinutí nového praporu bylo spojeno se slavností na cvičišti. Po vztyčení vlajky zahrál trubačský sbor fanfáry a všechny sokolské složky pochodovaly před starým praporem, načež promluvila vzdělavatelka sestra Adlerová, bratr jednatel Drda a starosta bratr Josef Škvořecký. Nato složilo všechno členstvo hromadný slib na nový prapor...“. Prapor tedy poprvé vedl členstvo v Praze na XI. Vsesokolském sletu v r. 1948. Byl určen také k výročí 80 let založení náchodského Sokola. V roce 1949 však ze známých politických důvodů k oslavám výročí nedošlo. Prapor byl uložen a setkali jsme se s ním po dvaceti letech při krátkém záblesku svobody v roce 1968. Po 22 letech nám jej ve vzorném stavu předala dcera bývalého praporečníka bratra Plška. Po obnovení Sokola v roce 1990 nás prapor doprovází na všech slavnostech a setkáních. Náchodem však prošel v průvodu poprvé po 56 letech.

Děkujeme všem zástupcům města, všem, kdo se podíleli na organizování, za jejich velkou práci při přípravě a uskutečnění oslav.

V. Zelená

## SK Rubena Náchod volejbal

### Rozpis domácích utkání

**SO 13. 11. 2004;** 10.00 a 13.00; krajský přebor I. tř. – ženy; VK Hronov  
**NE 21. 11. 2004;** 10.00 a 14.00; 2. liga – ženy; Bohemians  
**SO 27. 11. 2004;** 10.00 a 13.00; krajský přebor I. tř. – ženy; Baník Žacléř  
**NE 28. 11. 2004;** 10.00 a 13.00; kadetky – juniorky; Zbečnick B

## VOLEJBAL

### Pozvánka pro chlapce a dívky – žáky a žákyně ZŠ

**DÍVKY** – přijímáme do přípravy volejbalu, 1. a 2. třída základních škol  
 – na volejbalovém hřišti SK RUBENY Náchod Na Hamrech **ve čtvrtek od 14.30 do 16.00 hod.**

– trenérka L. Joudalová, mobil 777 134 536

**CHLAPCE** – přijímáme do minizáruk volejbalu, a to ročníky 1992 a mladší  
 – na volejbalovém hřišti SK RUBENY Náchod Na Hamrech **v pondělí od 16.30 do 18.00 hod.**

– trenér Pavel Kábrt, tel. 491 421 553, mobil 604 715 142

### Přihlásit se též můžete:

– v kanceláři SK RUBENY Náchod na Pražské ul. 696, hlavní vchod z parkoviště, osobně nebo na tel. čísle 491 424 035, mobil 723 336 863 nebo na e-mailové adrese: volejbal.nachod@quick.cz

SK RUBENA Náchod, Hana Kopecká

## Mikuláš v HOPSÁČKU

Srdečně Vás zveme na mikulášskou besídku 2. 12. 2004 od 16.30 hod. v klubu SUN Náchod, sídliště u nemocnice.

Program:

- společné přivítání Mikuláše s čertem a andělem
  - pohádka nejen pro nejmenší
  - zvány jsou všechny děti předškolního věku samozřejmě i s rodiči
  - nezapomeňte si připravit pěknou básničku či písničku, každý bude mít chvíli na povídání s Mikulášem, čertem a andělem
  - každý dětský návštěvník obdrží od Mikuláše něco pro mlsný jazyček
- Přihlášky a info na tel.: 491 421 543 nebo 608 970 406 (nejpozději do 26. 11. 2004)

e-mail: hopsacek@seznam.cz

www.hopsacek.ttnet.cz/index.html

# Centrum vzdělávání Náchod



Listopad 2004

- ♦ **Globální výchova a integrovaná tematická výchova** (prakt. seminář pro uč. MŠ, ZŠ i SŠ, vychovatele a studenty pedagogických oborů); lektor: Mgr. J. Hruška; 1. 11.; 9-15 h.; CV
- ♦ **Tvorba školních vzdělávacích programů z hlediska práce učitele matematiky** (pro uč. matematiky ZŠ a SŠ); lektor: RNDr. V. Sýkora, CSc.; 1. 11. 10-13 h.; CV
- ♦ **Geometrie překládaného papíru I.** (pro uč. matematiky ZŠ a SŠ); lektor: RNDr. V. Sýkora, CSc.; 1. 11. 14-17 h.; ZŠ Náchod-Plhov
- ♦ **Jak vyučovat mediální výchovu 1. a 2.** (prakt. 2denní seminář pro uč. ČJ a literatury ZŠ a SŠ); lektor: Mgr. R. Sarközi; 1. 11. 10.30-19 h. a 2. 11. 8-15 h.; ZŠ Náchod-Plhov
- ♦ **Rozvíjíme (nejen) řeč dítěte II.** (pro uč. MŠ, uč. elementaristy a uč. ZŠ); lektor: PhDr. L. Křišťanová; 2. 11. 13.30-16.30 h.; ZŠ Náchod-Plhov
- ♦ **Výtvarné hrátky 2.** (pro uč. VV, pro vychovatele a další); lektor: Mgr. P. Vondrová, Ph.D. Uhlířová; 3. 11. 13-18 h.; CV
- ♦ **Koryši v učivu přírodopisu ZŠ** (pro uč. přírodopisu ZŠ aj.); lektor: Doc. RNDr. V. Ducháč, Ph.D.; 3. 11. 14-16.30 h.; ZŠ Náchod-Plhov
- ♦ **Výchova týmů: 4. Koučování** (prakt. seminář pro ředitele ZŠ i SŠ, vychovatele aj.); lektor: PhDr. K. Ollé; 4. 11. 8-15 h.; CV; pokračuje 18. 11., 13. 1. a 10. 2. 2005 - praktické vedení - koučování vedoucích týmů
- ♦ **Jak zajímavě vést kolektivní děti a mládež aneb „Když si hrají, nezlobím“** (prakt. víkendový seminář pro uč., vedoucí dětských a mládežnických kolektivů, vychovatele a pracovníky dět. táborů); lektor: Mgr. V. Žabenská; 5.-7. 11.; pá: 16-18 a 19-21; so: 9-13 a 14-18 a 19-22; ne: 8-13 h.; CV

- ♦ **Orientální tance** (volné pokračování, pro veřejnost); lektor: Mgr. D. Hrušková, I. Štovičková; 8. 11. 16-18 h.; ZŠ Náchod-Plhov; pokračuje 15. 11., 29. 11., 13. 12. 2004 a v r. 2005
- ♦ **Matematická mozaika aneb aktivní učení v praxi - 1. Čísla známá, neznámá** (cyklus metodicko-didaktických dílen koncipovaný dle RVP s využitím pro ŠVP - určeno pro uč. matematiky II. stupně ZŠ a nižších gymnázií); lektor: Mgr. V. Čuhajová; 8. 11. 14-18 h.; ZŠ Náchod-Plhov; pokračuje: 29. 11. - 2. Geometrie nejen s tužkou a papírem, 28. 2. 2005 - 3. Poznejme PINBOARD, 14. 3. 2005 - 4. Křížem krážem konstruktivními úlohami
- ♦ **Metodické řady ve výtvarné výchově - 2. Průřez dějinami umění ve výtvarném projevu žáků** (pro uč. VV a vychovatele ŠD); lektor: Mgr. L. Prokešová; 10. 11. 14-16.30 h.; CV; pokračuje: 9. 2. a 13. 4. 2005
- ♦ **Granty a strategie psaní projektu** (praktický seminář pro uč. ZŠ i SŠ, školní manažery a další zájemce); lektor: Mgr. J. Hruška; 11. 11. 13.30-17 h.; ZŠ Náchod-Plhov
- ♦ **Aktivní učení v matematice - 1. Násobilka x-krát jinak** (cyklus metodicko-didaktických dílen koncipovaný dle RVP s využitím pro ŠVP, pro uč. I. stupně ZŠ, metody a formy práce lze aplikovat i na II. stupni ZŠ, spec. školy); lektor: Mgr. V. Čuhajová; 11. 11. 14-17 h.; ZŠ Náchod-Plhov; pokračuje: 2. 12., 3. 2., 3. 3., 17. 3. a na podzim r. 2005
- ♦ **Výtvarné a floristické dílny - 2. Vánoční výzdoba školy** (pro uč. VV všech stupňů a typů škol, pro vychovatele aj.); lektor: Mgr. J. Matoušová, Mistr florista; 17. 11. 8-12 h.; 13-17 h.; CV
- ♦ **Pleteme z pedigového proutí - 5. Vánoční zvonky** (prakt., pro veřejnost); lektor: Mgr. E. Hájková, Mgr. J. Polášková; 20. 11. 8-12 h.; 13-17 h.; CV
- ♦ **Standardy a kompetence ve školské matematice** (pro uč. matematiky ZŠ a SŠ); lektor: RNDr. V. Sýkora, CSc.; 22. 11. 10-13 h.; CV
- ♦ **Geometrie překládaného papíru II.** pro uč. matematiky ZŠ a SŠ); lektor: RNDr. V. Sýkora, CSc.; 22. 11. 14-17 h.; ZŠ Náchod-Plhov
- ♦ **Jak pracovat s problémovými žáky - 4. Práce třídního učitele v programu prevence poruch**

- chování** (prakt., pro uč. i rodiče); lektor: Mgr. D. Hrušková; 22. 11. 15-17 h.; ZŠ Náchod-Plhov
- ♦ **Program „Člověk a prostředí“** (prakt., pro uč. všech aprobací ZŠ i SŠ, vychovatele, týmy pedagogů z jedné školy a koordinátory EVVO); lektor: Mgr. J. Hruška; 24. 11. 9-15 h.; CV
- ♦ **Grafické techniky - jak na ně? - 3. Linoryt** (prakt., pro uč. VV ZŠ, ZUŠ, SŠ); lektor: Mgr. J. Kučík; 25. 11. 8.30-15 h.; CV
- ♦ **Magická fyzika** (prakt., pro uč. fyziky ZŠ a SŠ); lektor: Mgr. Jaroslav Reichl; 25. 11. 13-15 h.; ZŠ Náchod-Plhov
- ♦ **Dítě s odkladem školní docházky** (dvoudenní metodicko-didaktický seminář pro pedagogu MŠ a I. stupně ZŠ, spec. pedagogu); lektor: Mgr. Z. Skluzáčková, Mgr. L. Bošová; 26. 11.; 27. 11. 10.30-15 h.; 8.30-14 h.; CV
- ♦ **Paličkování pro středně pokročilé 1.** (1. sobotní setkání, pro veřejnost - 6 setkání po 2 h.); lektor: E. Horáčková; 27. 11. 9-11 h.; CV; pokr.: 4. a 11. 12. 2004, 15., 22. a 29. 1. 2005
- ♦ **Rozvíjíme (nejen) motoriku a grafomotoriku dítěte I.** (cyklus dvou seminářů pro uč. MŠ, elementaristy a uč. ZŠ); lektor: PhDr. L. Křišťanová; 30. 11. 13.30-16.30 h.; ZŠ Náchod-Plhov; pokračuje: 22. 2. 2005

**OD ZÁŘÍ 2004 probíhají CELOROČNÍ JAZYKOVÉ KURZY:**  
POZN: NĚMECKÝ JAZYK - úplní začátečníci - ještě není plně obsazen - možnost přihlášení!!!

Centrum vzdělávání Náchod pořádá v neděli **5. 12. 2004 zájezd na VÁNOČNÍ VÝSTAVU VE SKANZENU NA VESELÉM KOPCI** s tímto programem:  
- vánoční zastavení v Pardubicích  
- prohlídka hřebčína - Slatiňany  
- prohlídka skanzenu a vánoční výstavy  
- vánoční nákupní zastavení v H. Králové  
Společný autobus zajištěn po trase Hronov - Náchod - Česká Skalice - Jaroměř. Odjezd z Hronova v 7 h., návrat do 19 h.  
Vedoucí zájezdu: L. Polášek  
Předběžná kalkulace: 200 Kč doprava  
Přihlášky: do 15. 11. 2004!

**Přihlásit se můžete: ● písemně: Centrum vzdělávání, Smiřických 1237, 547 01 Náchod ● elektronickou poštou: centrum@cvnachod.cz ● prostřednictvím web. stránek: www.cvnachod.cz. Více informací na tel.: 491 422 437, 491 422 416.**



**Pedagogické  
centrum  
Hradec  
Králové**

## Program vzdělávacích akcí v listopadu v Náchodě

- ♦ **Projektové vyučování - proměna tradiční školy.** 2. 11. 8-15 hod. JG, lektor: Mgr. Z. Dlabola
- ♦ **Využívání prostředků z Evropského sociálního fondu.** 3. 11., 10-12 hod. JG, lektor: Mgr. B. Hošková
- ♦ **Pedagogika pro každý den. Projektové vyučování na 2. stupni ZŠ.** 5., 11., 23. 11., 8-15 hod. JG, lektor: Mgr. Z. Dlabola
- ♦ **Výtvarné dílny. Podzimní plody.** 5. 11., 13-17 hod. JG, lektor: D. Mašková
- ♦ **RVP pro předškolní vzdělávání. Čertoviny.** 8. 11., 11-16 hod., tělocvična Sokolské župy

- podkrkonošské, Náchod, lektor: Š. Gabrielová
- ♦ **RVP pro předškolní vzdělávání. Barevná hudba.** 9. 11., 9-14 hod., tělocvična Sokolské župy podkrk., Náchod, lektor: Š. Gabrielová
- ♦ **Jóga pro děti.** 9. 11., 16. 11., 23. 11., 30. 11., 8.30-13.30 hod., DDM Děčko Náchod, lektor: Mgr. J. Koudelková
- ♦ **Mechanika tekutin.** 10. 11., 14-16 hod., JG, lektor: Mgr. Z. Polák
- ♦ **Konverzační témata v ANJ 1.** 12. 11., 12-14 hod., JG, lektor: Mgr. K. Konrádová
- ♦ **Vánoční dílna. Vánoční aranžování.** 12. 11., 13-17 hod., JG, lektor: D. Mašková
- ♦ **Hudební dílna. Hra na africká djembe.** 15. 11., 16. 11., 12-16 hod., JG, lektor: Bc. D. Oplatek
- ♦ **Malý tyran.** 18. 11., 9-12 hod., JG, lektor: Mgr. M. Švecová
- ♦ **Macromedia Flash 5 - základy.** 18. 11., 9-13 hod., ZUŠ Police n. M., lektor: V. Beran
- ♦ **Adventní věnce a vánoční svícny.** 22. 11., 8.30-12.30 hod., DDM Bájno Česká
- ♦ **Konverzační témata v ANJ 2.** 24. 11., 14.30-16 hod., JG, lektor: PaedDr. J. Helikarová
- ♦ **Návštěva ZŠ s rozšířenou výukou HV a ZUŠ.**

- 24. 11., 6.30-19.30 hod., ZŠ a ZUŠ Jablonoňová, Liberec, lektor: Dr. J. Prchal
- ♦ **Multimédia - základy.** 25. 11., 9-13 hod. ZUŠ Police nad Metují, lektor: V. Beran
- ♦ **Rízení školy s podporou programu BAKALÁŘI.** 25. 11., 13.30-17.30 hod., JG, lektor: Mgr. J. Geřábek

Programy, které jsou již obsazeny, zde neuvádíme. **PŘIHLÁSIT SE MŮŽETE** na tel.: 605 311 132, 491 419 159 nebo písemně na adrese: Pedagogické centrum, JG, Rezníčkova 451, 547 01 Náchod nebo na webových stránkách PgC: www.pgchk.cz

**Přihlásit se můžete:**  
● telefonicky na číslech: 605 311 132, 491 419 159  
● písemně na adrese: Pedagogické centrum, Jiráskovo gymnázium Náchod, Rezníčkova 451, 547 01 Náchod na webových stránkách PgC: www.pgchk.cz



## Zubní pohotovost v listopadu 2004

6. a 7. 11.	MUDr. Alena Zdražilová	Denisovo nábřeží 665, Náchod 491 427 548
13. 11.	MUDr. Jarmila Vokůrková	Větrník 720, Červený Kostelec 491 462 331
14. 11.	MUDr. Božena Rysnarová	ul. Manž. Burdychových 325 Červený Kostelec, 491 463 237
17. 11.	MUDr. František Balský	Komenského 319, Náchod 491 424 326
20. a 21. 11.	MUDr. Jana Štovičková	Denisovo nábřeží 665, Náchod 491 423 748
27. a 28. 11.	MUDr. Helena Ansorgová	Sokolská 317, Červený Kostelec 491 462 800

## Přehled výstav

### pořádaných v listopadu 2004 Regionálním muzeem v Náchodě

#### Jitka Píšová-Slavíková: Obrazy a keramika

Výstava obrazů a keramiky Jitky Píšové-Slavíkové. Výstavní síň muzea, roh Tyršovy a Zámecké ulice, Náchod. 9.-27. 11. 2004. Otevřeno denně mimo ne a po 9-12; 13-17 hod., v so 8-12 hod. Vstupné 10 a 5 Kč.

#### Cesta centrem Evropy

Obrazy z cesty falckraběte Ottheinricha z let 1536-37. Přednáškový salonek a chodba stálé expozice Regionálního muzea v Náchodě, Masarykovo nám. 18. Výstava faksimilií německých, českých a polských vedut ze 16. stol. pořízených malířem falckraběte Ottheinricha na jejich cestě z Německa přes Čechy do Krakova (1536-37). Výstava je pořádána ve spolupráci s Německým kulturním fórem východní Evropy a potrvá do 21. 11. 2004. Otevřeno denně mimo pondělí 9-12; 13-17 hod. Je možno ji zhlédnout jako součást prohlídky stálé expozice nebo samostatně za snížené vstupné 10 a 5 Kč.

#### Dějiny Náchoda a Náchodska

Expozice mapuje dějiny náchodského regionu od nejstarších doložitelných pro-

jevů života pravěkých lidí až po současnost. Náchod, Masarykovo nám. čp. 18, otevřeno denně kromě pondělí 9-12; 13-17 hod. Vstupné: 30 a 15 Kč, studenti v rámci školní výpravy 10 Kč, učitelé jako doprovod zdarma. Organizované výpravy lze objednat na tel. číslo 491 433 722, příp. elektronicky na adrese muzeumna.ekonom@seznam.cz či muzeum.nachod@worldonline.cz.

#### Pevnost Dobrošov

V listopadu až březnu je otevřeno pouze pro předem ohlášené organizované výpravy. Vstupné: 40 a 20 Kč. Návštěvu pevnosti lze objednat na telefonním čísle 491 423 248 nebo na adrese: Regionální muzeum, Zámek 1284, 547 01 Náchod, popř. muzeumna.ekonom@seznam.cz.

#### Podvečerní setkání s historií

Ve čtvrtek 18. listopadu 2004 se koná poslední z cyklu přednášek k 750. výročí první zmínky o Náchodě. Přednáška ing. Jiřího Slavíka na téma Stavební vývoj města proběhne v prostorách budovy stálé expozice Regionálního muzea v Náchodě, Masarykovo nám. 18, začátek v 17 hodin. Všechny zájemce srdečně zveme.

a dobrodružné hry a večer rozjímat u krbu. Více informací a přihlášky v Děčku. Cena. 300 Kč

#### FIT CENTRUM DĚČKO

##### Provozní doba

Pondělí	17.00-20.00	
Úterý	10.00-11.00	jen pro ženy
	15.00-17.00	jen pro ženy
Středa	16.30-20.00	
Čtvrtek	10.00-11.00	jen pro ženy
	15.00-17.00	jen pro ženy
Pátek	16.30-20.00	
Sobota	ZAVŘENO	
Neděle	17.00-19.00	
	vstupné 25 Kč/1 lekce	
	permanentka 10 lekcí 170 Kč	



## PROGRAM

### listopad 2004

**Jóga a kalanetika** - určeno zejména pro ženy - večerní cvičení pro zdraví, duševní pohodu a hezkou pevnou postavu, jóga - pondělí 17.30-18.30, kalanetika - středa 18.30-19.30  
*Zápisné. 1500 Kč, 30 Kč/1 lekce*

**26.-28. 11. 2004**

**Hraní na povídání** - víkendová akce pro děti od 12-15 let na TZ na Vižňově. Prožijeme tři dny plné skvělých her, nejen na rozvoj komunikace. Celý den si budeme hrát strategické, týmové

### Zubní pohotovost

je v sobotu, v neděli a svátek  
vždy od 8.00 do 12.00 hodin.

### Lékařská pohotovostní služba

v obchodním domě Kaufland  
denně 7-20 hodin,  
v neděli 8-20 hodin.

## Loutkové divadlo Dětem pro radost



v náchodské sokolovně  
uvádí

v sobotu 6. listopadu 2004  
v 15 hodin pohádku

### Vodníčku, vrať se



a v sobotu 13., 20. a 27. listopadu  
pohádky

### O pyšné base Kašpárek vaří živou vodu



Představení začínají vždy v 15 hodin,  
20. 11. v 15 i v 17 hodin.  
Srdečně zvou loutkáři.

## Realitní kancelář Jiří Boukal

Komplexní služby  
nízká provize

REALITY  
Boukal

Masarykovo náměstí 56, 57  
Náchod  
Tel./fax: 491 420 124; 602 575 252  
e-mail: reality-boukal@volny.cz



## Program Senior klubu

**Čtvrtek 4. 11. od 14.00 hod. Zázitky z mé cesty po Itálii**

- u videa vypráví p. Slávek Hlaváč

**Čtvrtek 11. 11. od 14.00 hod. Tunisko - Sousse**

- další vyprávění pana Slávka Hlaváče o jeho cestách

**Čtvrtek 18. 11. od 14.00 hod. S videem po Vysočině a Praze**

při Dnech seniorů s panem Leošem Poláškem

**Čtvrtek 25. 11. od 14.00 hod. Video z Náchodska**

- Police n. M., Nové Město n. M.

- Junácká vyhlídka a další místa panem Josefem Zavřelem

SENIOR KLUB je otevřen denně od pondělí do pátku od 13.00 do 16.30 hodin a je k dispozici všem seniorům a jejich přátelům. K využití je denní tisk, knihovnička, televize, společenské hry, občerstvení. Programové zprávy sledujte na vývěskách v podloubí radnice, na Husově náměstí, v přízemním okně Klubu a regionálním tisku.

## Sdružení zdravotně postižených Náchod

Srdečně zveme své členy na akci: „PODZIMNÍ POSEZENÍ“, které se uskuteční v úterý 9. listopadu 2004 na Lipí. Sejdeme se v hostinci „U NOVÁKŮ“.

Odjezd autobusem od Tepna Klubu ve 13.00 hod. Zastávky: bývalý okres, nová nemocnice, Lipí. Pravděpodobný návrat po 18.00 hodině. Odvoz zajištěn. Připravili jsme: přednášku paní Mgr. Lydie Baštecké, k poslechu a tanci Vám zahraje náš člen pan Henrik Donaj. Večeře, káva a zákusek v účastnickém poplatku, který činí pro člena 65 Kč a nečlena 75 Kč. Přihlášky přijímáme každé úterý od 13.00 do 15.00 hod. v klubovně na Hamrech - Pražská 1759 Náchod, anebo přímo u paní Zdeny Semerákové na tel. 429 421 292. Prosíme nechat déle vyzvánět. Výbor zájemce zve a přeje plnohodnotný podzimní zážitek.

## ICC Náchod informuje:

Turistická sezona pomalu končí a lidé se začínají zajímat o kulturní pořady. Mimo vstupenek do Beránku lze u nás zakoupit lístky na muzikály, na vystoupení světoznámého kouzelníka Davida Copperfielda 29. 11. v Praze, skupinu Žalman a spol. 8. 11. v Pardubicích nebo na vánoční koncert Hradištanu 20. 11. v Pardubicích a další akce.

Společnost přátel přírody z Liberce nám dala do prodeje samolepky s nápisem „Prosím, nevhazujte do schránky reklamní letáky“. Samolepka stojí 10 Kč a pomáháte tím akci s názvem STROMY PRO NAŠE DĚTI. Přijďte a podpořte tuto akci.

Lidé si stěžují na malou dostupnost informací o odjezdech autobusů a krátkou pracovní dobu informační kanceláře ČSAD. V ICC se můžete kdykoli během pracovní doby dozvědět odjezdy a příjezdy autobusů i vlaků po celé republice. K adventu máme v nabídce spoustu krásných vánočních zájezdů do rozsvícených měst našich sousedů - dopřejte si krásný předvánoční zážitek. ICC Náchod-Kamenice 144, tel. 491 420 420. Ing. M. Talafantová

## GALERIE

Galerie výtvarného umění v Náchodě pořádá

v září 2004 ve všech prostorách zámecké jízdárny výstavu:

**Ivo Švorčík 1937-2004**

obrazy, kresby, grafika, ilustrace - retrospektivní výběr z díla (10. 9. - 7. 11. 2004)

Výstava bude otevřena denně kromě pondělí, 9-12 a 13-17 hodin.

## Církev v Náchodě

### Husův sbor Církve československé husitské

Raisova ul., 547 01 Náchod. Farář PaedDr. Zdeněk Kovalčík, e-mail: noccsh.kov@seznam.cz, tel.: 491 426 223, mobil: 737 475 945, bohoslužby každou neděli v 8.30 hodin. Biblické hodiny pro dospělé v pondělí v 16.30 hod. Kolumbárium bude otevřeno denně od 9 do 17 hodin.

Zveme na koncert v Husově sboru ve středu 17. listopadu - v den státního svátku - od 16.30 hod. Na programu jsou varhanní skladby a duchovní písně v podání Jiřího Tymela (varhany) a Zdeňka Svědika (zpěv).

### Římskokatolická farnost

Děkanství Náchod, Masarykovo nám. 75, 547 01 Náchod. Telefony: kancelář 491 428 355, děkan P. ThLic. Boguslaw Partyka 603 861 275, kaplan P. Mgr. Jaroslav Jirásek 737 755 480, 737 755 480, internetová stránka: <http://www.volny.cz/nfara>. Bohoslužby:

**V kostele sv. Vavřince po 7.00, út 18.00, st 18.00, čt 7.00, pá 18.00, so 18.00, ne 7.30, 9.00 a 18.00.**

Pro měsíc listopad: Slavnost Všech svatých 1. 11. a Vzpomínka všech věrných zemřelých 2. 11. - mše sv. v kostele sv. Vavřince v 7.00 a 18.00 hod.

### Českobratrská církev evangelická

Purkyňova ul. 535, farář M. Vašina, tel.: 491 426 712, bohoslužby v neděli v 9.00 hodin a pravidelně v 16.30 v Evangelickém domově Betanie (Špreňarova 1053), kde se střídají kazatelé z křesťanských církví v Náchodě. V týdnu je pravidelná biblická hodina v út v 17.00 hodin. Každé třetí pondělí v měsíci je v 19.00 hodin setkání střední generace (trícátníci). Sbor pořádá tradičně sborový den na první neděli adventní 28. 11. 2004.

### Církev adventistů sedmého dne

Tyršova 207, budova Sokola - 2. patro (bývalá Soukromá střední podnikatelská škola), kazatel Vít Vurst, tel.: 491 433 605, mobil: 777 010 128, e-mail: [casdnachod@seznam.cz](mailto:casdnachod@seznam.cz) Bohoslužby pravidelně každou sobotu od 9.30 hod., každé pondělí v 18.00 hod. studium Bible.

### Církev bratrská

Purkyňova 584, 547 01 Náchod, kazatel Daniel Kvasnička, tel./fax: 491 427 332; mobil: 604 947 739. Vikář: Mgr. Radovan Kotalík, kazatel senior: RNDr. Pavel Javornický, CSc., e-mail: [cbnachod@iol.cz](mailto:cbnachod@iol.cz); internetová stránka: [www.kvasnicka.info](http://www.kvasnicka.info). Bohoslužby v neděli v 9.30, biblické studium ve středu v 18.30 hodin.

*Zveme všechny spoluobčany města Náchoda na tři adventní neděle tohoto roku (vždy v 17.00 hodin) ke stromečku před budovou nové radnice. První neděle adventní připadá na 28. 11. 2004 a program zajišťuje Římskokatolická farnost a sbor Adventistů sedmého dne.*

## Program Místní skupiny České křesťanské akademie v Náchodě ve 2. semestru 2004

Mgr. Vojtěch Mašek, PhD.

Občanská odpovědnost v demokracii

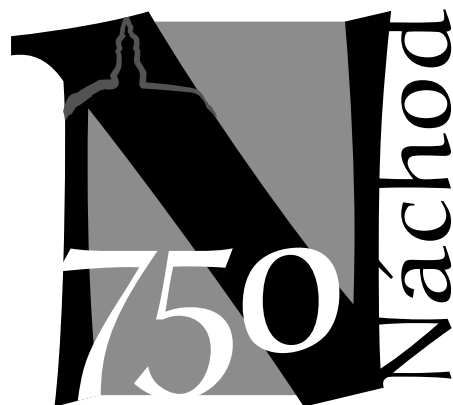
Sál Městské knihovny v Náchodě

pátek 19. listopadu v 18 hodin

Ladislav Skovajsa, předseda MS-ČKA v Náchodě

## Akce pořádané v rámci oslav 750 let

- **11. 11. 11.00 hod.**  
**Den veteránů**  
- uctění památky obětí válek  
- památník na Dobrošově
- **16. 11. Běh do zámeckých schodů**  
o pohár starosty města Náchoda
- **17. 11. 16.30 hod.**  
**Koncert v Husově sboru**
- **18. 11. 17.00 hod.**  
**Podvečerní setkání s historií**  
- Stavební vývoj města  
cyklus přednášek k 750. výročí první zmínky o Náchodě  
muzeum - Masarykovo náměstí
- **28. 11. 17.00 hod.**  
**Adventní koncert** u vánočního stromu  
Masarykovo náměstí



## Soutěž „0 poklad rytíře Hrona“ má vítěze

Etapová soutěž, která trvala od ledna do září roku 2004, byla úspěšně zakončena. Děti po devět měsíců plnily různé úkoly, vztahující se k našemu městu a jeho 750. výročí. Kreslily a fotografovaly oblíbená místa Náchoda, psaly pověsti a pohádky, vytvářely náchodská strašidla, luštily literární kvíz, poznávaly předměty z náchodských domácností minulých století a mnoho dalších. V posledním úkolu se vyjadřovaly k tomu, co by se mohlo v Náchodě zlepšit. Nejvíce dětí si přeje méně aut v ulicích, rozšíření cyklostezek, pěkná dětská hřiště a aquapark.

Soutěže se zúčastnilo na 200 dětí, ale ne všichni splnili všech devět úkolů. V pátek 8. října 2004 se v Městské knihovně v Náchodě sešlo dvacet nejúspěšnějších soutěžících. Nejmladší byl šestiletý Michal Kňazovčík. Děti přišly pozdravit i postavy z historie Náchoda – „paní kněžna“ Kateřina Vilemína Zaháňská a poddůstojník oddílu polních myslivců z pruskorakouské války 1866. Soutěžící s velkým zájmem poslouchali jejich vyprávění.

Všichni vítězové obdrželi pěkné ceny díky grantu Královéhradeckého kraje. Nejkrásnější dárky dostali ale samozřejmě absolutní vítězové, tedy v našem případě vítězky: první Kateřina Kosinková, druhá Anička Bergerová a třetí Tereza Šimůnková.

V měsíci listopadu vyhledává Městská knihovna Náchod soutěž o nejhezčí kalendář na rok 2005.

### Namaluj si kalendář

Podrobnosti na plakátech nebo v knihovně.

*Mgr. Ivana Votavová*



## Umělecká agentura Pragokonzert Váz zve na pořad

### „VYPRÁVĚNÍ ZDEŇKA TROŠKY“

Volné vyprávění jednoho z našich nejoblíbenějších režisérů

**18. 11. 2004 (čtvrtek) – Divadlo Dr. J. Čížka – NÁCHOD od 19.00 hod.**

Jeden z nejpobulárnějších českých režisérů Zdeněk Troška se představí se svým vyprávěním. Pořad Vás jistě velmi dobře pobaví. Uslyšíte veselé vyprávění

o natáčení (série „Slunce, seno,...“, „Z pekla štěstí“ a také o natáčení nového filmu „Kameňák“), o protagonistech (např. Helena Růžičková,

Karel Gott, Daniel Hůlka, Helena Vondráčková, Václav Vydra, Jana Paulová atd.)

a také o skvělých obyvatelích Hoštic, kde natáčel sérii „Slunce, seno,...“.

Pořad uvádí Michal Herzán.

### PŘEDPRODEJ VSTUPENEK:

Informační centrum, Hotel Beránek, Trafika Pavlasová – ČD Nádraží

Bližší informace: Agentura Pragokonzert,  
tel.: 224 234 602, mobil: 777 701 588

*Měsíčník Náchodský zpravodaj. Vydává Město Náchod, IČO: 00272868, Masarykovo náměstí 40, 547 61 Náchod. Odpovědný redaktor:*

*Nina Svobodová. Redakční rada:*

*Ing. Jaroslav Rohulán, Mgr. Lydia Baštecká,*

*Ing. Eva Čejchanová, Hana Kopecká,*

*Libor Fiedler a Daniel Kvasnička.*

*Fotografie pořídila redakce, autoři článků*

*a archiv. Foto titulní strana Ing. Vlastimil*

*Čejchan. Grafická úprava Garmond DTP*

*studio a tisk, tel.: 491 420 239. Číslo*

*10/2004 vychází 1. 11. 2004. Náklad 5000*

*ks. Distribuce zdarma. Registrace: MK ČR E*

*11975. Za změny v programech zodpovídají*

*pořadatelé jednotlivých akcí a pořadů.*

*Příspěvky jsou vítány, slušná diskuze má vždy místo. Nevyžádané příspěvky se nevracejí.*

*Neoznačené a nepodepsané příspěvky pořídila*

*redakce. Adresa časopisu: NZ, Městský úřad*

*v Náchodě, Masarykovo náměstí 40, 547 61,*

*tel./fax: 491 405 255, e-mail: nina.svobodova*

*@mestonachod.cz. Uzávěrka tohoto čísla byla*

*17. 10. 2004 a uzávěrka listopadového čísla*

*bude 16. 11. 2004!*